

300228-2026 - Procedură concurențială

Germania – Servicii IT: consultanță, dezvoltare de software, internet și asistență – ECMS-Services für GTAI: Hosting, Weiterentwicklung und Betreuung

OJ S 85/2026 04/05/2026

Anunț de participare sau de concesiune - regim standard

Servicii

1. Cumpărător

1.1. Cumpărător

Denumire oficială: Germany Trade and Invest - Gesellschaft für Außenwirtschaft und Standortmarketing mbH

E-mail: zentrale.Beschaffung.und.vergabe@gtai.de

Forma juridică a achizitorului: Grup de autorități publice

Activitatea autorității contractante: Afaceri economice

2. Procedură

2.1. Procedură

Titlu: ECMS-Services für GTAI: Hosting, Weiterentwicklung und Betreuung

Descriere: Gegenstand der Ausschreibung sind ECMS-Services für die Germany Trade & Invest (GTAI). Die Ausschreibung umfasst das Hosting, die Betreuung und die Weiterentwicklung für das Enterprise Content Management System (ECMS) von GTAI. Das ECMS dient der redaktionellen Pflege und Veröffentlichung von Inhalten auf der Website www.gtai.de sowie weiteren GTAI-Portalen. Die Leistungen werden in drei Losen ausgeschrieben: - Los 1: Bereitstellung und Betrieb des ECMS und angebundener Systeme - Los 2: Strategische Konzeption und konzeptionelle Weiterentwicklung des ECMS - Los 3: Technische Betreuung und Umsetzung der Weiterentwicklung des ECMS

Identificatorul procedurii: 96403f5b-2965-46cc-b7c2-9118ab3de7c3

Identificator intern: GTAI-2026-0001-TW

Tip de procedură: Negociată cu publicarea prealabilă a unei proceduri concurențiale de ofertare / competitivă cu negociere

Procedura este accelerată: nu

2.1.1. Scop

Natura contractului: Servicii

Clasificarea principală (cpv): 72000000 Servicii IT: consultanță, dezvoltare de software, internet și asistență

2.1.2. Locul de executare

Adresă poștală: Friedrichstraße 60

Localitate: Berlin

Cod poștal: 10117

Subdiviziunea țării (NUTS): Berlin (DE300)

Țara: Germania

2.1.3. Valoare

Valoarea maximă a acordului-cadru: 5 200 000,00 EUR

2.1.4. Informații generale

Informații suplimentare: Los 1 ist nicht Gegenstand einer Rahmenvereinbarung. Die Lose 2 und 3 werden als Rahmenvereinbarungen vergeben. Los 2 wird als Rahmenvereinbarung mit einem einzigen Wirtschaftsteilnehmer geschlossen. Der Höchstwert der Rahmenvereinbarung beträgt 1.600.000,00 EUR (netto). Los 3 wird als Rahmenvereinbarung mit einem einzigen Wirtschaftsteilnehmer geschlossen. Der Höchstwert der Rahmenvereinbarung beträgt 3.600.000,00 EUR (netto). **** Eigenerklärung des Bewerbers zur Kenntnisnahme der Unterlagen, Einhaltung der Mindestanforderungen und Eignung zur Leistungserbringung: Der Bewerber hat im Rahmen des Teilnahmewettbewerbs eine unterschriebene Eigenerklärung abzugeben, mit der er bestätigt, die Leistungsbeschreibung, das Leistungsverzeichnis sowie sämtliche festgelegten Mindestanforderungen vollständig zur Kenntnis genommen und verstanden zu haben sowie deren Einhaltung sicherzustellen und zur ordnungsgemäßen Erbringung der ausgeschriebenen Leistungen geeignet zu sein.

Temei juridic:

Directiva 2014/24/UE

vgv -

2.1.5. Condițiile achiziției publice

Condiții de depunere:

Numărul maxim de loturi pentru care un ofertant poate depune oferte: 3

Clauzele contractuale:

Numărul maxim de loturi pentru care se pot atribui contracte unui singur ofertant: 3

2.1.6. Motive de excludere

Sursele motivelor de excludere: Anunț, Document de achiziție

Situații similare, în temeiul legislației naționale, cum ar fi falimentul: Auf die §§ 123, 124 GWB wird verwiesen. Der Nachweis über das Nichtvorliegen von Ausschlussgründen wird über die Einreichung des Formblatts "FB2_Eigenerklaerung_Eignung" geführt.

Corupție: Auf die §§ 123, 124 GWB wird verwiesen. Der Nachweis über das Nichtvorliegen von Ausschlussgründen wird über die Einreichung des Formblatts "FB2_Eigenerklaerung_Eignung" geführt.

Participarea la o organizație criminală: Auf die §§ 123, 124 GWB wird verwiesen. Der Nachweis über das Nichtvorliegen von Ausschlussgründen wird über die Einreichung des Formblatts "FB2_Eigenerklaerung_Eignung" geführt.

Acorduri cu alți operatori economici care vizează denaturarea concurenței: Auf die §§ 123, 124 GWB wird verwiesen. Der Nachweis über das Nichtvorliegen von Ausschlussgründen wird über die Einreichung des Formblatts "FB2_Eigenerklaerung_Eignung" geführt.

Încălcarea obligațiilor în domeniile legislației de mediu: Auf die §§ 123, 124 GWB wird verwiesen. Der Nachweis über das Nichtvorliegen von Ausschlussgründen wird über die Einreichung des Formblatts "FB2_Eigenerklaerung_Eignung" geführt.

Combaterea spălării banilor sau a finanțării terorismului: Auf die §§ 123, 124 GWB wird verwiesen. Der Nachweis über das Nichtvorliegen von Ausschlussgründen wird über die Einreichung des Formblatts "FB2_Eigenerklaerung_Eignung" geführt.

Frauda: Auf die §§ 123, 124 GWB wird verwiesen. Der Nachweis über das Nichtvorliegen von Ausschlussgründen wird über die Einreichung des Formblatts "FB2_Eigenerklaerung_Eignung" geführt.

Munca copiilor și alte forme de trafic de persoane: Auf die §§ 123, 124 GWB wird verwiesen. Der Nachweis über das Nichtvorliegen von Ausschlussgründen wird über die Einreichung des Formblatts "FB2_Eigenerklaerung_Eignung" geführt.

Insolvență: Auf die §§ 123, 124 GWB wird verwiesen. Der Nachweis über das Nichtvorliegen von Ausschlussgründen wird über die Einreichung des Formblatts "FB2_Eigenerklärung_Eignung" geführt.

Încălcarea obligațiilor în domeniile legislației muncii: Auf die §§ 123, 124 GWB wird verwiesen. Der Nachweis über das Nichtvorliegen von Ausschlussgründen wird über die Einreichung des Formblatts "FB2_Eigenerklärung_Eignung" geführt.

Active administrate de lichidator: Auf die §§ 123, 124 GWB wird verwiesen. Der Nachweis über das Nichtvorliegen von Ausschlussgründen wird über die Einreichung des Formblatts "FB2_Eigenerklärung_Eignung" geführt.

Interpretare eronată, nedivulgare de informații, incapacitate de a furniza documentele necesare sau obținere de informații confidențiale referitoare la această procedură: Auf die §§ 123, 124 GWB wird verwiesen. Der Nachweis über das Nichtvorliegen von Ausschlussgründen wird über die Einreichung des Formblatts "FB2_Eigenerklärung_Eignung" geführt.

Conflict de interese care decurge din participarea la procedura de achiziții publice: Auf die §§ 123, 124 GWB wird verwiesen. Der Nachweis über das Nichtvorliegen von Ausschlussgründen wird über die Einreichung des Formblatts "FB2_Eigenerklärung_Eignung" geführt.

Implicare directă sau indirectă în pregătirea acestei proceduri de achiziții publice: Auf die §§ 123, 124 GWB wird verwiesen. Der Nachweis über das Nichtvorliegen von Ausschlussgründen wird über die Einreichung des Formblatts "FB2_Eigenerklärung_Eignung" geführt.

Abaterea profesională gravă: Auf die §§ 123, 124 GWB wird verwiesen. Der Nachweis über das Nichtvorliegen von Ausschlussgründen wird über die Einreichung des Formblatts "FB2_Eigenerklärung_Eignung" geführt.

Încetare anticipată, daune-interese sau alte sancțiuni comparabile: Auf die §§ 123, 124 GWB wird verwiesen. Der Nachweis über das Nichtvorliegen von Ausschlussgründen wird über die Einreichung des Formblatts "FB2_Eigenerklärung_Eignung" geführt.

Încălcarea obligațiilor în domeniile legislației sociale: Auf die §§ 123, 124 GWB wird verwiesen. Der Nachweis über das Nichtvorliegen von Ausschlussgründen wird über die Einreichung des Formblatts "FB2_Eigenerklärung_Eignung" geführt.

Încălcarea obligației de plată a contribuțiilor la asigurările sociale: Auf die §§ 123, 124 GWB wird verwiesen. Der Nachweis über das Nichtvorliegen von Ausschlussgründen wird über die Einreichung des Formblatts "FB2_Eigenerklärung_Eignung" geführt.

Activitățile economice sunt suspendate: Auf die §§ 123, 124 GWB wird verwiesen. Der Nachweis über das Nichtvorliegen von Ausschlussgründen wird über die Einreichung des Formblatts "FB2_Eigenerklärung_Eignung" geführt.

Încălcarea obligației de plată a impozitelor: Auf die §§ 123, 124 GWB wird verwiesen. Der Nachweis über das Nichtvorliegen von Ausschlussgründen wird über die Einreichung des Formblatts "FB2_Eigenerklärung_Eignung" geführt.

Infracțiuni teroriste sau infracțiuni legate de activități teroriste: Auf die §§ 123, 124 GWB wird verwiesen. Der Nachweis über das Nichtvorliegen von Ausschlussgründen wird über die Einreichung des Formblatts "FB2_Eigenerklärung_Eignung" geführt.

Încălcarea obligațiilor stabilite în temeiul unor motive de excludere pur naționale: Auf die §§ 123, 124 GWB wird verwiesen. Der Nachweis über das Nichtvorliegen von Ausschlussgründen wird über die Einreichung des Formblatts "FB2_Eigenerklärung_Eignung" geführt.

5. Lot

5.1. Lot: LOT-0001

Titlu: Los 1: Bereitstellung und Betrieb des ECMS und angebundener Systeme

Descriere: Dieses Los umfasst die Bereitstellung, den Betrieb und die fortlaufende Betreuung der technischen Infrastruktur für das Enterprise Content Management System (ECMS) sowie aller damit verbundenen Webportale, Fachanwendungen und KI-Komponenten. Ziel des Auftraggebers ist die Sicherstellung eines hochverfügbaren, sicheren und datenschutzkonformen Betriebs gemäß den Anforderungen der Datenschutz-Grundverordnung (DSGVO). Die technische Infrastruktur ist als Cloudbasierte Leistung bereitzustellen.

Identificator intern: LOT-0001

5.1.1. Scop

Natura contractului: Servicii

Clasificarea principală (cpv): 72000000 Servicii IT: consultanță, dezvoltare de software, internet și asistență

Opțiuni:

Descrierea opțiunilor: Optionale Verlängerungen je Vertragsjahr für folgende Leistungen: - Klassische Cloudleistungen (3./4./5. Jahr) - Verlängerung Betriebskosten für Hosting von KI-basierten Komponenten (3./4./5. Jahr) -Verlängerung zusätzlich generierte Antworten (3./4./5. Jahr) - Verlängerung Managed Cloud Services (3./4./5. Jahr)

5.1.2. Locul de executare

Localitate: Berlin

Cod poștal: 10117

Subdiviziunea țării (NUTS): Berlin (DE300)

Țara: Germania

5.1.3. Durata estimată

Durată: 60 Luni

5.1.4. Reînnoire

Numărul maxim de reînnoiri: 3

5.1.5. Valoare

Valoarea estimată fără TVA: 0,00 EUR

Valoarea maximă a acordului-cadru: 0,00 EUR

5.1.6. Informații generale

Participare rezervată:

Participarea nu este rezervată.

Trebuie să fie specificate numele și calificările profesionale ale personalului însărcinat cu executarea contractului: Nu este obligatorie

Proiect de achiziții publice nefinanțat din fonduri UE

Achiziția face obiectul Acordului privind achizițiile publice (AAP): da

Această procedură de achiziții publice este adecvată și pentru întreprinderile mici și mijlocii (IMM-uri): da

Informații suplimentare: #Besonders auch geeignet für:other-sme#Los 1 wird nicht als Rahmenvereinbarung vergeben. Die entsprechende Darstellung erfolgt aus technischen Gründen. **** Verifizierende Fachgespräche (vorbehalten) Der Auftraggeber behält sich vor, mit den Bietern verifizierende Fachgespräche durchzuführen. Diese dienen der Erläuterung und Verifizierung der im Angebot dargestellten Inhalte, insbesondere der Arbeitsprobe sowie des Kollaborationskonzepts. Gegenstand der Fachgespräche können insbesondere sein: - die

methodische Herangehensweise und fachliche Ausgestaltung der Arbeitsprobe, - die Nachvollziehbarkeit und Umsetzbarkeit der vorgeschlagenen Lösungen, - die vorgesehenen Prozesse und Strukturen der Zusammenarbeit im Rahmen des Kollaborationskonzepts. Die Fachgespräche führen grundsätzlich nicht zu einer inhaltlichen Nachbesserung der Angebote, sondern dienen ausschließlich der Klärung, Verifizierung der bereits vorgelegten Inhalte. **** Der Auftraggeber behält sich vor, den Zuschlag auf Grundlage der Erstangebote zu erteilen, ohne Verhandlungen durchzuführen (§ 17 Abs. 11 VgV). Die Bieter werden daher gebeten, bereits mit Abgabe des Erstangebots ein finales und vollständiges Angebot einzureichen. **** Sofern Verhandlungen durchgeführt werden, behält sich der Auftraggeber vor, die Anzahl der zur Verhandlung einzuladenden Bieter gemäß § 17 Abs. 12 VgV zu reduzieren. In diesem Fall werden nur die drei bestplatzierten Bieter auf Grundlage der Bewertung gemäß den Zuschlagskriterien zur Teilnahme an den Verhandlungen aufgefordert.

5.1.7. Achiziție publică strategică

Obiectivul achiziției publice strategice: Nu se aplică achiziții strategice

5.1.9. Criterii de selecție

Sursele criteriilor de selecție: Anunț, Document de achiziție

Criteriu: Referințe despre servicii specificate

Descrierea criteriului de selecție: Los 1: Der Bewerber weist durch mindestens drei Referenzen nach, dass er in den letzten fünf Jahren (gerechnet ab Veröffentlichung dieses Verfahrens) Hosting-Leistungen für komplexe, hochverfügbare Web oder ECMS

Systemlandschaften erbracht hat. Die Referenzen müssen insbesondere nachweisen: - Hosting von Enterprise Systemen vergleichbarer Größenordnung, - Betrieb von produktiven, öffentlich zugänglichen Webportalen, - Umgang mit angebundenen Komponenten wie APIs, Fachanwendungen oder KIbasierten Dienstenbasierten Diensten Nachweis:

FB7_Unternehmensreferenzen_Los 1 Hinweis: Diese Anforderung gilt ausschließlich für Los 1. Der entsprechende Nachweis ist bei Abgabe des Teilnahmeantrags für Los 1 vorzulegen.

**** Los 2: Erfahrung in der Konzeption komplexer Web- und Digitalkommunikationsprojekte und Digitalkommunikationsprojekte - Der Bewerber weist durch mindestens drei Referenzen aus den letzten fünf Jahren (gerechnet ab Veröffentlichung dieses Verfahrens) nach, dass er Leistungen in folgenden Bereichen (kumulativ) erfolgreich erbracht hat: - Konzeption und UXDesign von komplexen Webauftritten oder Portalen, - Entwicklung strukturierter Informationsarchitekturen, - Erstellung nutzerzentrierter Konzepte (z. B. Zielgruppen, Anforderungs-, Nutzungsanalysen), Anforderungs, Nutzungsanalysen), - Gestaltung responsiver, barrierearmer Nutzererlebnisse. - Im Ausmaß von mind. 200 Stunden pro Jahr Erfahrung in CMS-basierten Digitalprojekten mit Core Media: Der Bieter weist durch mindestens zwei weitere Referenzen aus den letzten fünf Jahren (gerechnet ab Veröffentlichung dieses Verfahrens) nach, dass er Leistungen in folgenden Bereichen erfolgreich erbracht hat: - Erfahrung in CMS-basierten Digitalprojekten unter Einsatz von CoreMedia. - Die Referenzen müssen keine umfassende Implementierungsleistung umfassen.

Nachweis: FB7_Unternehmensreferenzen_Los 2 Hinweis: Diese Anforderung gilt ausschließlich für Los 2. Der entsprechende Nachweis ist bei Abgabe des Teilnahmeantrags für Los 2 vorzulegen. **** Los 3: Erfahrung im Umgang mit CoreMedia - Der Bewerber weist durch mindestens drei Referenzen nach, dass er in den letzten fünf Jahren (gerechnet ab Veröffentlichung dieses Verfahrens) Leistungen in folgenden Bereichen erfolgreich erbracht hat:

- Entwicklung, Anpassung und Pflege von Core Media basierten Systemen verfügt (mindestens Version 12) Erfahrung zu vergleichbaren technischen Webprojekten: Der Bewerber weist durch mindestens drei weitere Referenzen aus den letzten fünf Jahren (gerechnet ab Veröffentlichung dieses Verfahrens) nach, dass er Leistungen in folgenden

Bereichen (kumulativ) erfolgreich erbracht hat: - Programmierung & technische Umsetzung komplexer Web oder Portalsysteme, oder Portalsysteme, - Implementierung auf Basis vorgegebener Konzepte (z. B. aus Los 2), - Einsatz moderner Technologien (Bsp.: Java, Spring, HTML5, CSS3, JavaScript, REST APIs). APIs. - Schnittstellen und Integrationskompetenz (Schnittstellen zu Drittsystemen entwickeln und integrieren kann, Datenmigrationen durchführen kann, modulare Erweiterungen sicher implementiert.)
Nachweis: FB7_Unternehmensreferenzen_Los 3 Hinweis: Diese Anforderung gilt ausschließlich für Los 3. Der entsprechende Nachweis ist bei Abgabe des Teilnahmeantrags für Los 3 vorzulegen.

Criteriu: Calificări educaționale și profesionale relevante

Descrierea criteriului de selecție: Los 1: Kernteam Der Bewerber weist nach, dass qualifiziertes Fachpersonal für den Betrieb, die Wartung und das Monitoring der Systeme zur Verfügung steht, insbesondere in folgenden Bereichen: - Systemadministration mit Erfahrung im Betrieb komplexer Server- und - Containerumgebungen - Betrieb und Monitoring von Systemen im 24/7-Umfeld - Sicherer Betrieb produktiver Websysteme Mindestanforderung: Der Bewerber bestätigt mittels Eigenerklärung, dass für die genannten Aufgabenfelder mindestens zwei qualifizierte Fachkräfte zur Verfügung stehen. Das eingesetzte Personal muss: - mindestens 5 Jahre Berufserfahrung im einschlägigen (auftragsrelevanten) Bereich sowie - Deutschkenntnisse auf mindestens Niveau C1 (GER) nachweisen. Personelle Überschneidungen zwischen den Aufgabenfeldern sind zulässig, sofern die geforderte Mindestanzahl an tatsächlich verfügbaren Personen eingehalten wird. Nachweis: FB8_Kernteam_Los 1 Die Auftraggeberin behält sich vor, bei Bedarf weitergehende Nachweise anzufordern. Hinweis: Die nachfolgende Anforderung gilt ausschließlich für Los 1. Der entsprechende Nachweis ist bei Abgabe des Teilnahmeantrags für Los 1 vorzulegen. ****
Los 2: Kernteam Der Bewerber weist nach, dass ihm für die Leistungserbringung qualifiziertes Fachpersonal in ausreichender Anzahl zur Verfügung steht. Für jede der nachfolgend genannten Rollen sind jeweils mindestens eine leitende sowie eine stellvertretende Position vorzusehen: - Fachliche und technische Projektleitung - Frontend Designer - UX Designer Für die benannten Rollen gelten folgende Mindestanforderungen: Leitende Funktionen: - Mindestens 5 Jahre Berufserfahrung im einschlägigen (auftragsrelevanten) Bereich - Deutschkenntnisse mindestens auf Niveau C1 (GER) Stellvertretende Funktionen: - Mindestens 3 Jahre Berufserfahrung im einschlägigen (auftragsrelevanten) Bereich - Deutschkenntnisse mindestens auf Niveau C1 (GER) Mindestanforderung: Der Bewerber bestätigt im Teilnahmeantrag mittels Eigenerklärung, dass im Auftragsfall Personal für sämtliche genannten Rollen in der geforderten Anzahl und mit den genannten Qualifikationen zur Verfügung steht. Nachweis: FB8_Kernteam_Los 2 Die Auftraggeberin behält sich vor, bei Bedarf weitergehende Nachweise anzufordern. Hinweis: Die nachfolgende Anforderung gilt ausschließlich für Los 2. Der entsprechende Nachweis ist bei Abgabe des Teilnahmeantrags für Los 2 vorzulegen. ****
Los 3: Kernteam Der Bewerber weist nach, dass ihm für die Leistungserbringung qualifiziertes Fachpersonal in ausreichender Anzahl zur Verfügung steht. Für jede der nachfolgend genannten Rollen sind jeweils mindestens eine leitende sowie eine stellvertretende Position vorzusehen: - Web-Development - Entwicklung / Programmierung - Support - Systembetreuung / Wartung (einschließlich sicherheitsrelevanter Betriebs- und Betreuungsleistungen) - Fachliche und technische Projektleitung Für die benannten Rollen gelten folgende Mindestanforderungen: Leitende Funktionen: - Mindestens 5 Jahre Berufserfahrung im einschlägigen (auftragsrelevanten) Bereich - Deutschkenntnisse mindestens auf Niveau C1 (GER) Stellvertretende Funktionen: - Mindestens 3 Jahre Berufserfahrung im einschlägigen (auftragsrelevanten) Bereich - Deutschkenntnisse mindestens auf Niveau C1 (GER) Mindestanforderung: Der Bewerber bestätigt im

Teilnahmeantrag mittels Eigenerklärung, dass im Auftragsfall Personal für sämtliche genannten Rollen in der geforderten Anzahl und mit den genannten Qualifikationen zur Verfügung steht. Nachweis: FB8_Kernteam_Los 3 Die Auftraggeberin behält sich vor, bei Bedarf weitergehende Nachweise anzufordern. Hinweis: Die nachfolgende Anforderung gilt ausschließlich für Los 3. Der entsprechende Nachweis ist bei Abgabe des Teilnahmeantrags für Los 3 vorzulegen.

Criteriu: Asigurare de despăgubire pentru riscuri profesionale

Descrierea criteriului de selecție: Im Teilnahmeantrag ist eine Eigenerklärung und ein Nachweis mittels Versicherungspolice vorzulegen, dass eine Berufs- oder Betriebshaftpflichtversicherung, mit folgenden Deckungssummen bei Vertragsschluss besteht: - Personenschäden: Mindestens 3.000.000 Euro pro Schadensfall und Jahr, zweifach begrenzt pro Jahr - Vermögensschäden: Mindestens 1.000.000 Euro pro Schadensfall und Jahr, zweifach begrenzt pro Jahr - Sachschäden: Mindestens 1.000.000 Euro pro Schadensfall und Jahr, zweifach begrenzt pro Jahr. Die Haftpflichtversicherung muss bei einem in der EU zugelassenen Haftpflichtversicherer oder Kreditinstitut abgeschlossen worden sein, bzw. ist zu bestätigen, dass die Berufshaftpflichtversicherung im Falle der Auftragserteilung entsprechend erhöht werden kann. Diese muss während der gesamten Vertragslaufzeit aufrechterhalten und nachgewiesen werden. Nachweis: Versicherungspolice des Bewerbers und FB3_Betriebshaftpflichtversicherung Hinweis: Die vorliegende Anforderung gilt für sämtliche Lose (Los 1, Los 2 und Los 3) gleichermaßen. Der geforderte Nachweis ist von jedem Bewerber unabhängig davon einzureichen, für welches Los ein Teilnahmeantrag gestellt wird.

Criteriu: Cifra de afaceri medie specifică anuală

Descrierea criteriului de selecție: Im Teilnahmeantrag ist eine Eigenerklärung vorzulegen, aus der der Umsatz im Tätigkeitsbereich des Auftrags für die letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahre hervorgeht. Der vorgegebene Mindestumsatz beträgt: - für Los 1 mindestens 1.000.000,00 Euro pro Geschäftsjahr - für Los 2 mindestens 2.500.000,00 Euro pro Geschäftsjahr - für Los 3 mindestens 5.500.000,00 Euro pro Geschäftsjahr Nachweis: FB9_Umsätze Hinweis: Die vorliegende Anforderung gilt für die Lose wie oben aufgeführt. Der entsprechende Nachweis ist bei Abgabe des Teilnahmeantrags für das jeweilige Los vorzulegen.

Criteriu: Înregistrare într-un registru comercial

Descrierea criteriului de selecție: Mit dem Teilnahmeantrag ist der Nachweis des Eintrags ins Berufs- oder Handelsregister nach Maßgabe der Rechtsvorschrift des Landes, in dem der Bieter ansässig ist vorzulegen. Der Nachweis darf nicht älter als 12 Monate ab Veröffentlichung des Verfahrens sein. Nachweis: Berufs- oder Handelsregistereintrag Hinweis: Die vorliegende Anforderung gilt für sämtliche Lose (Los 1, Los 2 und Los 3) gleichermaßen. Der geforderte Nachweis ist von jedem Bewerber unabhängig davon einzureichen, für welches Los ein Teilnahmeantrag gestellt wird.

Informații privind a doua etapă a unei proceduri în două etape:

Numărul minim de candidați care urmează să fie invitați în a doua etapă a procedurii: 3
Procedura se va desfășura în mai multe etape. În fiecare etapă, unii participanți pot fi eliminați
Achizitorul își rezervă dreptul de a atribui contractul pe baza ofertelor inițiale, fără alte negocieri

5.1.10. Criterii de atribuire

Criteriu:

Tip: Calitate

Denumire: Konzept

Descriere: Implementierungs- bzw. Migrationskonzept

Categorie a criteriului de atribuire greutate: Ponderare (procentaj, valoare exactă)

Număr legat de criteriul de atribuire: 50

Criteriu:

Tip: Preț

Denumire: Preis

Descriere: Angebotspreis

Categorie a criteriului de atribuire greutate: Ponderare (procentaj, valoare exactă)

Număr legat de criteriul de atribuire: 50

5.1.11. Documentele achiziției

Limbile în care documentele achiziției sunt disponibile oficial: germană

Unde se găsesc documentele achiziției: https://xvergabe.de/NetServer/TenderingProcedureDetails?function=_Details&TenderOID=54321-Tender-19d6d3aaef8-48dc6c47332125d0&

5.1.12. Condițiile achiziției publice

Condițiile procedurii:

Data estimată de trimitere a invitațiilor de depunere a ofertelor: 15/07/2026

Condiții de depunere:

Depunere electronică: Autorizată

Adresa de depunere: <https://www.xvergabe.de>

Limbile în care pot fi depuse ofertele sau cererile de participare: germană

Catalog electronic: Nu este permisă

Variante: Nu este permisă

Ofertanții pot depune mai multe oferte: Autorizată

Termenul-limită pentru primirea cererilor de participare: 02/06/2026 10:00:00 (UTC+02:00) ora Europei de Est, ora de vară a Europei Centrale

Informații care pot fi completate după termenul-limită de depunere:

La latitudinea cumpărătorului, toate documentele lipsă legate de ofertant pot fi depuse ulterior. Informații suplimentare: Es wird darauf hingewiesen, dass die Vergabestelle gemäß § 56 Abs. 2, Abs. 4 VgV fehlende, unvollständige oder fehlerhafte unternehmensbezogene Unterlagen, insbesondere Eigenerklärungen, Angaben, Bescheinigungen oder sonstige Nachweise sowie fehlende oder unvollständige leistungsbezogene Unterlagen bis zum Ablauf einer im Einzelfall zu bestimmenden, angemessenen Nachfrist nachfordern kann. Die Möglichkeit der Nachforderung steht im Ermessen des Auftraggebers. Die Bieter sollten daher im wohl verstandenen Eigeninteresse sämtliche Erklärungen und Nachweise bereits mit dem Angebot einreichen.

Clauzele contractuale:

Executarea contractului trebuie efectuată în cadrul unor programe de angajare protejată: Nu

Condiții privind executarea contractului: Einreichung der ausgefüllten und unterzeichneten

Formblätter: - Eigenerklärungen zum Nichtvorliegen von Ausschlussgründen nach §§ 123, 124 GWB ggf. Selbstreinigung gem. § 125 GWB (FB2_Eigenerklaerung_Eignung) -

Verpflichtungserklärung Mindestlohngesetz (FB2_Eigenerklaerung_Eignung) -

Verpflichtungserklärung zum Arbeitnehmer-Entsendegesetz (FB2_Eigenerklaerung_Eignung)

- Eigenerklärung Russlandsanktionen (FB4_Eigenerklaerung_Russland_Sanktionen_VgV) -

Bei Bedarf des Bieters: Erklärung über Bewerbergemeinschaft / Einsatz von

Nachunternehmen (ggf. Eignungsleihe) (FB5_Bietergemeinschaft_Bewerbergemeinschaft und

FB6_Verpflichtungserklaerung_Unterauftraege_Eignungsleihe)

Facturare electronică: Autorizată
Se va utiliza comanda electronică: da
Se va utiliza plata electronică: da

5.1.15. Aspecte tehnice

Acord-cadru:

Acord-cadru, fără reluarea procedurii concurențiale

Numărul maxim de participanți: 1

Justificarea duratei acordului-cadru: Der Vertrag hat eine Mindestlaufzeit von 24 Monaten. Er verlängert sich danach automatisch um 12 Monate, wenn er nicht mit einer Frist von 6 Monaten zum jeweiligen Vertragsende von einer Vertragspartei schriftlich gekündigt wird. Der Vertrag hat eine Höchstlaufzeit von 60 Monaten (5 Jahren). Er endet automatisch nach Ablauf der Höchstlaufzeit, ohne dass es einer Kündigung bedarf.

Informații despre sistemul dinamic de achiziții:

Nu există un sistem dinamic de achiziție

5.1.16. Informații suplimentare, mediere și căi de atac

Organizația responsabilă cu căile de atac: Vergabekammern des Bundes

Informații privind termenele-limită pentru reexaminare: Gesetz gegen

Wettbewerbsbeschränkungen (GWB) - § 160 Einleitung, Antrag (1) Die Vergabekammer leitet ein Nachprüfungsverfahren nur auf Antrag ein. (2) Antragsbefugt ist jedes Unternehmen, das ein Interesse an dem öffentlichen Auftrag oder der Konzession hat und eine Verletzung in seinen Rechten nach § 97 Absatz 6 durch Nichtbeachtung von Vergabevorschriften geltend macht. Dabei ist darzulegen, dass dem Unternehmen durch die behauptete Verletzung der Vergabevorschriften ein Schaden entstanden ist oder zu entstehen droht. (3) Der Antrag ist unzulässig, soweit 1. der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen

Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 bleibt unberührt, 2. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 3. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 4. mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind. Satz 1 gilt nicht bei einem Antrag auf Feststellung der Unwirksamkeit des Vertrags nach § 135 Absatz 1 Nummer 2. § 134 Absatz 1 Satz 2 bleibt unberührt.

Organizația care furnizează informații suplimentare cu privire la procedura de achiziții:

Germany Trade and Invest - Gesellschaft für Außenwirtschaft und Standortmarketing mbH

Organizația care primește cererile de participare: Germany Trade and Invest - Gesellschaft für Außenwirtschaft und Standortmarketing mbH

5.1. Lot: LOT-0002

Titlu: Los 2: Strategische Konzeption und konzeptionelle Weiterentwicklung

Descriere: Los 2 umfasst die strategische Beratung sowie die konzeptionelle

Weiterentwicklung des Enterprise Content Management Systems (ECMS) der GTAI auf Basis von Core Media Studio. Ziel ist es, neue technische Möglichkeiten sowie gestalterische Entwicklungen zu analysieren und in fachliche, konzeptionelle und gestalterische Anforderungen zu überführen, um die Nutzerfreundlichkeit zu erhöhen und die Barrierefreiheit sicherzustellen. Die Leistungen von Los 2 schaffen die konzeptionelle Grundlage für ein zukunftsfähiges Frontend und Backend sowie für die Weiterentwicklung des ECMS; die

technische Umsetzung und Integration der daraus abgeleiteten Maßnahmen erfolgt durch den Auftragnehmer von Los 3.

Identificator intern: LOT-0002

5.1.1. Scop

Natura contractului: Servicii

Clasificarea principală (cpv): 72000000 Servicii IT: consultanță, dezvoltare de software, internet și asistență

Opțiuni:

Descrierea opțiunilor: Optionale Positionen für folgende Leistungen: - Fachliche und technische Projektleitung - Frontend Designer -UX Designer

5.1.2. Locul de executare

Localitate: Berlin

Cod poștal: 10117

Subdiviziunea țării (NUTS): Berlin (DE300)

Țara: Germania

5.1.3. Durata estimată

Durată: 48 Luni

5.1.5. Valoare

Valoarea estimată fără TVA: 1 277 700,00 EUR

Valoarea maximă a acordului-cadru: 1 600 000,00 EUR

5.1.6. Informații generale

Participare rezervată:

Participarea nu este rezervată.

Trebuie să fie specificate numele și calificările profesionale ale personalului însărcinat cu executarea contractului: Nu este obligatorie

Proiect de achiziții publice nefinanțat din fonduri UE

Achiziția face obiectul Acordului privind achizițiile publice (AAP): da

Această procedură de achiziții publice este adecvată și pentru întreprinderile mici și mijlocii (IMM-uri): da

Informații suplimentare: #Besonders auch geeignet für:other-sme#Verifizierende

Fachgespräche (vorbehalten) Der Auftraggeber behält sich vor, mit den Bietern verifizierende Fachgespräche durchzuführen. Diese dienen der Erläuterung und Verifizierung der im Angebot dargestellten Inhalte, insbesondere der Arbeitsprobe sowie des

Kollaborationskonzepts. Gegenstand der Fachgespräche können insbesondere sein: - die methodische Herangehensweise und fachliche Ausgestaltung der Arbeitsprobe, - die Nachvollziehbarkeit und Umsetzbarkeit der vorgeschlagenen Lösungen, - die vorgesehenen Prozesse und Strukturen der Zusammenarbeit im Rahmen des Kollaborationskonzepts. Die Fachgespräche führen grundsätzlich nicht zu einer inhaltlichen Nachbesserung der Angebote, sondern dienen ausschließlich der Klärung, Verifizierung der bereits vorgelegten Inhalte. ****

Der Auftraggeber behält sich vor, den Zuschlag auf Grundlage der Erstangebote zu erteilen, ohne Verhandlungen durchzuführen (§ 17 Abs. 11 VgV). Die Bieter werden daher gebeten, bereits mit Abgabe des Erstangebots ein finales und vollständiges Angebot einzureichen. ****

Sofern Verhandlungen durchgeführt werden, behält sich der Auftraggeber vor, die Anzahl der zur Verhandlung einzuladenden Bieter gemäß § 17 Abs. 12 VgV zu reduzieren. In diesem Fall werden nur die drei bestplatzierten Bieter auf Grundlage der Bewertung gemäß den Zuschlagskriterien zur Teilnahme an den Verhandlungen aufgefordert.

5.1.7. Achiziție publică strategică

Obiectivul achiziției publice strategice: Nu se aplică achiziții strategice

5.1.9. Criterii de selecție

Sursele criteriilor de selecție: Anunț, Document de achiziție

Criteriu: Referințe despre servicii specificate

Descrierea criteriului de selecție: Los 1: Der Bewerber weist durch mindestens drei Referenzen nach, dass er in den letzten fünf Jahren (gerechnet ab Veröffentlichung dieses Verfahrens) Hosting-Leistungen für komplexe, hochverfügbare Web oder ECMS Systemlandschaften erbracht hat. Die Referenzen müssen insbesondere nachweisen: - Hosting von Enterprise Systemen vergleichbarer Größenordnung, - Betrieb von produktiven, öffentlich zugänglichen Webportalen, - Umgang mit angebundenen Komponenten wie APIs, Fachanwendungen oder KIbasierten Dienstenbasierten Diensten Nachweis:

FB7_Unternehmensreferenzen_Los 1 Hinweis: Diese Anforderung gilt ausschließlich für Los 1. Der entsprechende Nachweis ist bei Abgabe des Teilnahmeantrags für Los 1 vorzulegen.

**** Los 2: Erfahrung in der Konzeption komplexer Web- und Digitalkommunikationsprojekte und Digitalkommunikationsprojekte - Der Bewerber weist durch mindestens drei Referenzen aus den letzten fünf Jahren (gerechnet ab Veröffentlichung dieses Verfahrens) nach, dass er Leistungen in folgenden Bereichen (kumulativ) erfolgreich erbracht hat: - Konzeption und UXDesign von komplexen Webauftritten oder Portalen, - Entwicklung strukturierter Informationsarchitekturen, - Erstellung nutzerzentrierter Konzepte (z. B. Zielgruppen, Anforderungs-, Nutzungsanalysen), Anforderungs, Nutzungsanalysen), - Gestaltung responsiver, barrierearmer Nutzererlebnisse. - Im Ausmaß von mind. 200 Stunden pro Jahr Erfahrung in CMS-basierten Digitalprojekten mit Core Media: Der Bieter weist durch mindestens zwei weitere Referenzen aus den letzten fünf Jahren (gerechnet ab Veröffentlichung dieses Verfahrens) nach, dass er Leistungen in folgenden Bereichen erfolgreich erbracht hat: - Erfahrung in CMS-basierten Digitalprojekten unter Einsatz von CoreMedia. - Die Referenzen müssen keine umfassende Implementierungsleistung umfassen.

Nachweis: FB7_Unternehmensreferenzen_Los 2 Hinweis: Diese Anforderung gilt ausschließlich für Los 2. Der entsprechende Nachweis ist bei Abgabe des Teilnahmeantrags für Los 2 vorzulegen. **** Los 3: Erfahrung im Umgang mit CoreMedia - Der Bewerber weist durch mindestens drei Referenzen nach, dass er in den letzten fünf Jahren (gerechnet ab Veröffentlichung dieses Verfahrens) Leistungen in folgenden Bereichen erfolgreich erbracht hat: - Entwicklung, Anpassung und Pflege von Core Media basierten Systemen verfügt (mindestens Version 12) Erfahrung zu vergleichbaren technischen Webprojekten: Der Bewerber weist durch mindestens drei weitere Referenzen aus den letzten fünf Jahren (gerechnet ab Veröffentlichung dieses Verfahrens) nach, dass er Leistungen in folgenden Bereichen (kumulativ) erfolgreich erbracht hat: - Programmierung & technische Umsetzung komplexer Web oder Portalsysteme, oder Portalsysteme, - Implementierung auf Basis vorgegebener Konzepte (z. B. aus Los 2), - Einsatz moderner Technologien (Bsp.: Java, Spring, HTML5, CSS3, JavaScript, RESTAPIs).APIs). - Schnittstellen und Integrationskompetenz (Schnittstellen zu Drittsystemen entwickeln und integrieren kann, Datenmigrationen durchführen kann, modulare Erweiterungen sicher implementiert.) Nachweis: FB7_Unternehmensreferenzen_Los 3 Hinweis: Diese Anforderung gilt ausschließlich für Los 3. Der entsprechende Nachweis ist bei Abgabe des Teilnahmeantrags für Los 3 vorzulegen.

Criteriu: Calificări educaționale și profesionale relevante

Descrierea criteriului de selecție: Los 1: Kernteam Der Bewerber weist nach, dass qualifiziertes Fachpersonal für den Betrieb, die Wartung und das Monitoring der Systeme zur

Verfügung steht, insbesondere in folgenden Bereichen: - Systemadministration mit Erfahrung im Betrieb komplexer Server- und - Containerumgebungen - Betrieb und Monitoring von Systemen im 24/7-Umfeld - Sicherer Betrieb produktiver Websysteme Mindestanforderung: Der Bewerber bestätigt mittels Eigenerklärung, dass für die genannten Aufgabenfelder mindestens zwei qualifizierte Fachkräfte zur Verfügung stehen. Das eingesetzte Personal muss: - mindestens 5 Jahre Berufserfahrung im einschlägigen (auftragsrelevanten) Bereich sowie - Deutschkenntnisse auf mindestens Niveau C1 (GER) nachweisen. Personelle Überschneidungen zwischen den Aufgabenfeldern sind zulässig, sofern die geforderte Mindestanzahl an tatsächlich verfügbaren Personen eingehalten wird. Nachweis: FB8_Kernteam_Los 1 Die Auftraggeberin behält sich vor, bei Bedarf weitergehende Nachweise anzufordern. Hinweis: Die nachfolgende Anforderung gilt ausschließlich für Los 1. Der entsprechende Nachweis ist bei Abgabe des Teilnahmeantrags für Los 1 vorzulegen. ****

Los 2: Kernteam Der Bewerber weist nach, dass ihm für die Leistungserbringung qualifiziertes Fachpersonal in ausreichender Anzahl zur Verfügung steht. Für jede der nachfolgend genannten Rollen sind jeweils mindestens eine leitende sowie eine stellvertretende Position vorzusehen: - Fachliche und technische Projektleitung - Frontend Designer - UX Designer Für die benannten Rollen gelten folgende Mindestanforderungen: Leitende Funktionen: - Mindestens 5 Jahre Berufserfahrung im einschlägigen (auftragsrelevanten) Bereich - Deutschkenntnisse mindestens auf Niveau C1 (GER) Stellvertretende Funktionen: - Mindestens 3 Jahre Berufserfahrung im einschlägigen (auftragsrelevanten) Bereich - Deutschkenntnisse mindestens auf Niveau C1 (GER) Mindestanforderung: Der Bewerber bestätigt im Teilnahmeantrag mittels Eigenerklärung, dass im Auftragsfall Personal für sämtliche genannten Rollen in der geforderten Anzahl und mit den genannten Qualifikationen zur Verfügung steht. Nachweis: FB8_Kernteam_Los 2 Die Auftraggeberin behält sich vor, bei Bedarf weitergehende Nachweise anzufordern. Hinweis: Die nachfolgende Anforderung gilt ausschließlich für Los 2. Der entsprechende Nachweis ist bei Abgabe des Teilnahmeantrags für Los 2 vorzulegen. ****

Los 3: Kernteam Der Bewerber weist nach, dass ihm für die Leistungserbringung qualifiziertes Fachpersonal in ausreichender Anzahl zur Verfügung steht. Für jede der nachfolgend genannten Rollen sind jeweils mindestens eine leitende sowie eine stellvertretende Position vorzusehen: - Web-Development - Entwicklung / Programmierung - Support - Systembetreuung / Wartung (einschließlich sicherheitsrelevanter Betriebs- und Betreuungsleistungen) - Fachliche und technische Projektleitung Für die benannten Rollen gelten folgende Mindestanforderungen: Leitende Funktionen: - Mindestens 5 Jahre Berufserfahrung im einschlägigen (auftragsrelevanten) Bereich - Deutschkenntnisse mindestens auf Niveau C1 (GER) Stellvertretende Funktionen: - Mindestens 3 Jahre Berufserfahrung im einschlägigen (auftragsrelevanten) Bereich - Deutschkenntnisse mindestens auf Niveau C1 (GER) Mindestanforderung: Der Bewerber bestätigt im Teilnahmeantrag mittels Eigenerklärung, dass im Auftragsfall Personal für sämtliche genannten Rollen in der geforderten Anzahl und mit den genannten Qualifikationen zur Verfügung steht. Nachweis: FB8_Kernteam_Los 3 Die Auftraggeberin behält sich vor, bei Bedarf weitergehende Nachweise anzufordern. Hinweis: Die nachfolgende Anforderung gilt ausschließlich für Los 3. Der entsprechende Nachweis ist bei Abgabe des Teilnahmeantrags für Los 3 vorzulegen.

Criteriu: Asigura de despăgubire pentru riscuri profesionale

Descrierea criteriului de selecție: Im Teilnahmeantrag ist eine Eigenerklärung und ein Nachweis mittels Versicherungspolice vorzulegen, dass eine Berufs- oder Betriebshaftpflichtversicherung, mit folgenden Deckungssummen bei Vertragsschluss besteht: - Personenschäden: Mindestens 3.000.000 Euro pro Schadensfall und Jahr, zweifach begrenzt pro Jahr - Vermögensschäden: Mindestens 1.000.000 Euro pro Schadensfall und

Jahr, zweifach begrenzt pro Jahr - Sachschäden: Mindestens 1.000.000 Euro pro Schadensfall und Jahr, zweifach begrenzt pro Jahr. Die Haftpflichtversicherung muss bei einem in der EU zugelassenen Haftpflichtversicherer oder Kreditinstitut abgeschlossen worden sein, bzw. ist zu bestätigen, dass die Berufshaftpflichtversicherung im Falle der Auftragserteilung entsprechend erhöht werden kann. Diese muss während der gesamten Vertragslaufzeit aufrechterhalten und nachgewiesen werden. Nachweis: Versicherungspolice des Bewerbers und FB3_Betriebshaftpflichtversicherung Hinweis: Die vorliegende Anforderung gilt für sämtliche Lose (Los 1, Los 2 und Los 3) gleichermaßen. Der geforderte Nachweis ist von jedem Bewerber unabhängig davon einzureichen, für welches Los ein Teilnahmeantrag gestellt wird.

Criteriu: Cifra de afaceri medie specifică anuală

Descrierea criteriului de selecție: Im Teilnahmeantrag ist eine Eigenerklärung vorzulegen, aus der der Umsatz im Tätigkeitsbereich des Auftrags für die letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahre hervorgeht. Der vorgegebene Mindestumsatz beträgt: - für Los 1 mindestens 1.000.000,00 Euro pro Geschäftsjahr - für Los 2 mindestens 2.500.000,00 Euro pro Geschäftsjahr - für Los 3 mindestens 5.500.000,00 Euro pro Geschäftsjahr Nachweis: FB9_Umsätze Hinweis: Die vorliegende Anforderung gilt für die Lose wie oben aufgeführt. Der entsprechende Nachweis ist bei Abgabe des Teilnahmeantrags für das jeweilige Los vorzulegen.

Criteriu: Înregistrare într-un registru comercial

Descrierea criteriului de selecție: Mit dem Teilnahmeantrag ist der Nachweis des Eintrags ins Berufs- oder Handelsregister nach Maßgabe der Rechtsvorschrift des Landes, in dem der Bieter ansässig ist vorzulegen. Der Nachweis darf nicht älter als 12 Monate ab Veröffentlichung des Verfahrens sein. Nachweis: Berufs- oder Handelsregistereintrag Hinweis: Die vorliegende Anforderung gilt für sämtliche Lose (Los 1, Los 2 und Los 3) gleichermaßen. Der geforderte Nachweis ist von jedem Bewerber unabhängig davon einzureichen, für welches Los ein Teilnahmeantrag gestellt wird.

Informații privind a doua etapă a unei proceduri în două etape:

Numărul minim de candidați care urmează să fie invitați în a doua etapă a procedurii: 3
Procedura se va desfășura în mai multe etape. În fiecare etapă, unii participanți pot fi eliminați
Achizitorul își rezervă dreptul de a atribui contractul pe baza ofertelor inițiale, fără alte negocieri

5.1.10. Criterii de atribuire

Criteriu:

Tip: Calitate

Denumire: Qualität

Descriere: Arbeitsprobe (70%) Kollaborationskonzept (30%)

Categorie a criteriului de atribuire greutate: Ponderare (procentaj, valoare exactă)

Număr legat de criteriul de atribuire: 70

Criteriu:

Tip: Preț

Denumire: Preis

Descriere: Angebotspreis

Categorie a criteriului de atribuire greutate: Ponderare (procentaj, valoare exactă)

Număr legat de criteriul de atribuire: 30

5.1.11. Documentele achiziției

Limbile în care documentele achiziției sunt disponibile oficial: germană

Unde se găsesc documentele achiziției: https://xvergabe.de/NetServer/TenderingProcedureDetails?function=_Details&TenderOID=54321-Tender-19d6d3aaef8-48dc6c47332125d0&

5.1.12. Condițiile achiziției publice

Condițiile procedurii:

Data estimată de trimitere a invitațiilor de depunere a ofertelor: 15/07/2026

Condiții de depunere:

Depunere electronică: Autorizată

Adresa de depunere: <https://www.xvergabe.de>

Limbile în care pot fi depuse ofertele sau cererile de participare: germană

Catalog electronic: Nu este permisă

Variante: Nu este permisă

Ofertanții pot depune mai multe oferte: Autorizată

Termenul-limită pentru primirea cererilor de participare: 02/06/2026 10:00:00 (UTC+02:00) ora Europei de Est, ora de vară a Europei Centrale

Informații care pot fi completate după termenul-limită de depunere:

La latitudinea cumpărătorului, toate documentele lipsă legate de ofertant pot fi depuse ulterior.

Informații suplimentare: Es wird darauf hingewiesen, dass die Vergabestelle gemäß § 56 Abs. 2, Abs. 4 VgV fehlende, unvollständige oder fehlerhafte unternehmensbezogene Unterlagen, insbesondere Eigenerklärungen, Angaben, Bescheinigungen oder sonstige Nachweise sowie fehlende oder unvollständige leistungsbezogene Unterlagen bis zum Ablauf einer im Einzelfall zu bestimmenden, angemessenen Nachfrist nachfordern kann. Die Möglichkeit der Nachforderung steht im Ermessen des Auftraggebers. Die Bieter sollten daher im wohl verstandenen Eigeninteresse sämtliche Erklärungen und Nachweise bereits mit dem Angebot einreichen.

Clauzele contractuale:

Executarea contractului trebuie efectuată în cadrul unor programe de angajare protejată: Nu

Condiții privind executarea contractului: Einreichung der ausgefüllten und unterzeichneten

Formblätter: - Eigenerklärungen zum Nichtvorliegen von Ausschlussgründen nach §§ 123, 124

GWB ggf. Selbstreinigung gem. § 125 GWB (FB2_Eigenerklärung_Eignung) -

Verpflichtungserklärung Mindestlohngesetz (FB2_Eigenerklärung_Eignung) -

Verpflichtungserklärung zum Arbeitnehmer-Entsendegesetz (FB2_Eigenerklärung_Eignung)

- Eigenerklärung Russlandsanktionen (FB4_Eigenerklärung_Russland_Sanktionen_VgV) -

Bei Bedarf des Bieters: Erklärung über Bewerbungsgemeinschaft / Einsatz von

Nachunternehmen (ggf. Eignungsleihe) (FB5_Bietergemeinschaft_Bewerbungsgemeinschaft und

FB6_Verpflichtungserklärung_Unterauftraege_Eignungsleihe)

Facturare electronică: Autorizată

Se va utiliza comanda electronică: da

Se va utiliza plata electronică: da

5.1.15. Aspecte tehnice

Acord-cadru:

Acord-cadru, fără reluarea procedurii concurențiale

Numărul maxim de participanți: 1

Informații despre sistemul dinamic de achiziții:

Nu există un sistem dinamic de achiziție

5.1.16. Informații suplimentare, mediere și căi de atac

Organizația responsabilă cu căile de atac: Vergabekammern des Bundes

Informații privind termenele-limită pentru reexaminare: Gesetz gegen Wettbewerbsbeschränkungen (GWB) - § 160 Einleitung, Antrag (1) Die Vergabekammer leitet ein Nachprüfungsverfahren nur auf Antrag ein. (2) Antragsbefugt ist jedes Unternehmen, das ein Interesse an dem öffentlichen Auftrag oder der Konzession hat und eine Verletzung in seinen Rechten nach § 97 Absatz 6 durch Nichtbeachtung von Vergabevorschriften geltend macht. Dabei ist darzulegen, dass dem Unternehmen durch die behauptete Verletzung der Vergabevorschriften ein Schaden entstanden ist oder zu entstehen droht. (3) Der Antrag ist unzulässig, soweit 1. der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 bleibt unberührt, 2. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 3. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 4. mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind. Satz 1 gilt nicht bei einem Antrag auf Feststellung der Unwirksamkeit des Vertrags nach § 135 Absatz 1 Nummer 2. § 134 Absatz 1 Satz 2 bleibt unberührt.

Organizația care furnizează informații suplimentare cu privire la procedura de achiziții: Germany Trade and Invest - Gesellschaft für Außenwirtschaft und Standortmarketing mbH

Organizația care primește cererile de participare: Germany Trade and Invest - Gesellschaft für Außenwirtschaft und Standortmarketing mbH

5.1. Lot: LOT-0003

Titlu: Los 3: Technische Betreuung und Umsetzung der Weiterentwicklung

Descriere: Los 3 umfasst die laufende technische Betreuung, Pflege und Weiterentwicklung des Enterprise Content Management Systems (ECMS) der GTAI auf Basis von Core Media Studio 12. Der Auftragnehmer stellt sicher, dass das System stabil, sicher und performant betrieben wird. Darüber hinaus ist er verantwortlich für die technische Umsetzung der aus Los 2 erarbeiteten Konzepte und Spezifikationen sowie für die kontinuierliche Anpassung des Systems an neue Anforderungen. Der Bieter von Los 3 stellt sicher, dass das ECMS funktional, stabil und kompatibel auf der durch den Auftragnehmer von Los 1 bereitgestellten Hosting- und Systemumgebung betrieben werden kann. Die redaktionellen Prozesse der GTAI müssen durch das und im System abbildbar sein. Ziel ist es, die Funktionsfähigkeit des ECMS langfristig zu gewährleisten, die Upgrade- und Updatefähigkeit sicherzustellen und die Integration zusätzlicher Funktionalitäten zu ermöglichen.

Identificator intern: LOT-0003

5.1.1. Scop

Natura contractului: Servicii

Clasificarea principală (cpv): 72000000 Servicii IT: consultanță, dezvoltare de software, internet și asistență

Opțiuni:

Descrierea opțiunilor: Optionale Positionen für folgende Leistungen: - Schulung

5.1.2. Locul de executare

Localitate: Berlin

Cod poștal: 10117

Subdiviziunea țării (NUTS): Berlin (DE300)

Țara: Germania

5.1.3. Durata estimată

Durată: 48 Luni

5.1.5. Valoare

Valoarea estimată fără TVA: 2 811 000,00 EUR

Valoarea maximă a acordului-cadru: 3 600 000,00 EUR

5.1.6. Informații generale

Participare rezervată:

Participarea nu este rezervată.

Trebuie să fie specificate numele și calificările profesionale ale personalului însărcinat cu executarea contractului: Nu este obligatorie

Proiect de achiziții publice nefinanțat din fonduri UE

Achiziția face obiectul Acordului privind achizițiile publice (AAP): da

Această procedură de achiziții publice este adecvată și pentru întreprinderile mici și mijlocii (IMM-uri): da

Informații suplimentare: #Besonders auch geeignet für:other-smē#Verifizierende Fachgespräche (vorbehalten) Der Auftraggeber behält sich vor, mit den Bietern verifizierende Fachgespräche durchzuführen. Diese dienen der Erläuterung und Verifizierung der im Angebot dargestellten Inhalte, insbesondere der Arbeitsprobe sowie des Kollaborationskonzepts. Gegenstand der Fachgespräche können insbesondere sein: - die methodische Herangehensweise und fachliche Ausgestaltung der Arbeitsprobe, - die Nachvollziehbarkeit und Umsetzbarkeit der vorgeschlagenen Lösungen, - die vorgesehenen Prozesse und Strukturen der Zusammenarbeit im Rahmen des Kollaborationskonzepts. Die Fachgespräche führen grundsätzlich nicht zu einer inhaltlichen Nachbesserung der Angebote, sondern dienen ausschließlich der Klärung, Verifizierung der bereits vorgelegten Inhalte. **** Der Auftraggeber behält sich vor, den Zuschlag auf Grundlage der Erstangebote zu erteilen, ohne Verhandlungen durchzuführen (§ 17 Abs. 11 VgV). Die Bieter werden daher gebeten, bereits mit Abgabe des Erstangebots ein finales und vollständiges Angebot einzureichen. **** Sofern Verhandlungen durchgeführt werden, behält sich der Auftraggeber vor, die Anzahl der zur Verhandlung einzuladenden Bieter gemäß § 17 Abs. 12 VgV zu reduzieren. In diesem Fall werden nur die drei bestplatzierten Bieter auf Grundlage der Bewertung gemäß den Zuschlagskriterien zur Teilnahme an den Verhandlungen aufgefordert.

5.1.7. Achiziție publică strategică

Obiectivul achiziției publice strategice: Nu se aplică achiziții strategice

5.1.9. Criterii de selecție

Sursele criteriilor de selecție: Anunț, Document de achiziție

Criteriu: Referințe despre servicii specificate

Descrierea criteriului de selecție: Los 1: Der Bewerber weist durch mindestens drei Referenzen nach, dass er in den letzten fünf Jahren (gerechnet ab Veröffentlichung dieses Verfahrens) Hosting-Leistungen für komplexe, hochverfügbare Web oder ECMS

Systemlandschaften erbracht hat. Die Referenzen müssen insbesondere nachweisen: - Hosting von Enterprise Systemen vergleichbarer Größenordnung, - Betrieb von produktiven, öffentlich zugänglichen Webportalen, - Umgang mit angebundenen Komponenten wie APIs, Fachanwendungen oder KIbasierten Dienstenbasierten Diensten Nachweis:

FB7_Unternehmensreferenzen_Los 1 Hinweis: Diese Anforderung gilt ausschließlich für Los 1. Der entsprechende Nachweis ist bei Abgabe des Teilnahmeantrags für Los 1 vorzulegen.

**** Los 2: Erfahrung in der Konzeption komplexer Web- und Digitalkommunikationsprojekte und Digitalkommunikationsprojekte - Der Bewerber weist durch mindestens drei Referenzen

aus den letzten fünf Jahren (gerechnet ab Veröffentlichung dieses Verfahrens) nach, dass er Leistungen in folgenden Bereichen (kumulativ) erfolgreich erbracht hat: - Konzeption und UXDesign von komplexen Webauftritten oder Portalen, - Entwicklung strukturierter Informationsarchitekturen, - Erstellung nutzerzentrierter Konzepte (z. B. Zielgruppen, Anforderungs-, Nutzungsanalysen), Anforderungs-, Nutzungsanalysen), - Gestaltung responsiver, barrierearmer Nutzererlebnisse. - Im Ausmaß von mind. 200 Stunden pro Jahr Erfahrung in CMS-basierten Digitalprojekten mit Core Media: Der Bieter weist durch mindestens zwei weitere Referenzen aus den letzten fünf Jahren (gerechnet ab Veröffentlichung dieses Verfahrens) nach, dass er Leistungen in folgenden Bereichen erfolgreich erbracht hat: - Erfahrung in CMS-basierten Digitalprojekten unter Einsatz von CoreMedia. - Die Referenzen müssen keine umfassende Implementierungsleistung umfassen. Nachweis: FB7_Unternehmensreferenzen_Los 2 Hinweis: Diese Anforderung gilt ausschließlich für Los 2. Der entsprechende Nachweis ist bei Abgabe des Teilnahmeantrags für Los 2 vorzulegen. **** Los 3: Erfahrung im Umgang mit CoreMedia - Der Bewerber weist durch mindestens drei Referenzen nach, dass er in den letzten fünf Jahren (gerechnet ab Veröffentlichung dieses Verfahrens) Leistungen in folgenden Bereichen erfolgreich erbracht hat: - Entwicklung, Anpassung und Pflege von Core Media basierten Systemen verfügt (mindestens Version 12) Erfahrung zu vergleichbaren technischen Webprojekten: Der Bewerber weist durch mindestens drei weitere Referenzen aus den letzten fünf Jahren (gerechnet ab Veröffentlichung dieses Verfahrens) nach, dass er Leistungen in folgenden Bereichen (kumulativ) erfolgreich erbracht hat: - Programmierung & technische Umsetzung komplexer Web oder Portalsysteme, oder Portalsysteme, - Implementierung auf Basis vorgegebener Konzepte (z. B. aus Los 2), - Einsatz moderner Technologien (Bsp.: Java, Spring, HTML5, CSS3, JavaScript, RESTAPIs).APIs). - Schnittstellen und Integrationskompetenz (Schnittstellen zu Drittsystemen entwickeln und integrieren kann, Datenmigrationen durchführen kann, modulare Erweiterungen sicher implementiert.) Nachweis: FB7_Unternehmensreferenzen_Los 3 Hinweis: Diese Anforderung gilt ausschließlich für Los 3. Der entsprechende Nachweis ist bei Abgabe des Teilnahmeantrags für Los 3 vorzulegen.

Criteriu: Calificări educaționale și profesionale relevante

Descrierea criteriului de selecție: Los 1: Kernteam Der Bewerber weist nach, dass qualifiziertes Fachpersonal für den Betrieb, die Wartung und das Monitoring der Systeme zur Verfügung steht, insbesondere in folgenden Bereichen: - Systemadministration mit Erfahrung im Betrieb komplexer Server- und - Containerumgebungen - Betrieb und Monitoring von Systemen im 24/7-Umfeld - Sicherer Betrieb produktiver Websysteme Mindestanforderung: Der Bewerber bestätigt mittels Eigenerklärung, dass für die genannten Aufgabenfelder mindestens zwei qualifizierte Fachkräfte zur Verfügung stehen. Das eingesetzte Personal muss: - mindestens 5 Jahre Berufserfahrung im einschlägigen (auftragsrelevanten) Bereich sowie - Deutschkenntnisse auf mindestens Niveau C1 (GER) nachweisen. Personelle Überschneidungen zwischen den Aufgabenfeldern sind zulässig, sofern die geforderte Mindestanzahl an tatsächlich verfügbaren Personen eingehalten wird. Nachweis: FB8_Kernteam_Los 1 Die Auftraggeberin behält sich vor, bei Bedarf weitergehende Nachweise anzufordern. Hinweis: Die nachfolgende Anforderung gilt ausschließlich für Los 1. Der entsprechende Nachweis ist bei Abgabe des Teilnahmeantrags für Los 1 vorzulegen. **** Los 2: Kernteam Der Bewerber weist nach, dass ihm für die Leistungserbringung qualifiziertes Fachpersonal in ausreichender Anzahl zur Verfügung steht. Für jede der nachfolgend genannten Rollen sind jeweils mindestens eine leitende sowie eine stellvertretende Position vorzusehen: - Fachliche und technische Projektleitung - Frontend Designer - UX Designer Für die benannten Rollen gelten folgende Mindestanforderungen: Leitende Funktionen: -

Mindestens 5 Jahre Berufserfahrung im einschlägigen (auftragsrelevanten) Bereich - Deutschkenntnisse mindestens auf Niveau C1 (GER) Stellvertretende Funktionen: - Mindestens 3 Jahre Berufserfahrung im einschlägigen (auftragsrelevanten) Bereich - Deutschkenntnisse mindestens auf Niveau C1 (GER) Mindestanforderung: Der Bewerber bestätigt im Teilnahmeantrag mittels Eigenerklärung, dass im Auftragsfall Personal für sämtliche genannten Rollen in der geforderten Anzahl und mit den genannten Qualifikationen zur Verfügung steht. Nachweis: FB8_Kernteam_Los 2 Die Auftraggeberin behält sich vor, bei Bedarf weitergehende Nachweise anzufordern. Hinweis: Die nachfolgende Anforderung gilt ausschließlich für Los 2. Der entsprechende Nachweis ist bei Abgabe des Teilnahmeantrags für Los 2 vorzulegen. **** Los 3: Kernteam Der Bewerber weist nach, dass ihm für die Leistungserbringung qualifiziertes Fachpersonal in ausreichender Anzahl zur Verfügung steht. Für jede der nachfolgend genannten Rollen sind jeweils mindestens eine leitende sowie eine stellvertretende Position vorzusehen: - Web-Development - Entwicklung / Programmierung - Support - Systembetreuung / Wartung (einschließlich sicherheitsrelevanter Betriebs- und Betreuungsleistungen) - Fachliche und technische Projektleitung Für die benannten Rollen gelten folgende Mindestanforderungen: Leitende Funktionen: - Mindestens 5 Jahre Berufserfahrung im einschlägigen (auftragsrelevanten) Bereich - Deutschkenntnisse mindestens auf Niveau C1 (GER) Stellvertretende Funktionen: - Mindestens 3 Jahre Berufserfahrung im einschlägigen (auftragsrelevanten) Bereich - Deutschkenntnisse mindestens auf Niveau C1 (GER) Mindestanforderung: Der Bewerber bestätigt im Teilnahmeantrag mittels Eigenerklärung, dass im Auftragsfall Personal für sämtliche genannten Rollen in der geforderten Anzahl und mit den genannten Qualifikationen zur Verfügung steht. Nachweis: FB8_Kernteam_Los 3 Die Auftraggeberin behält sich vor, bei Bedarf weitergehende Nachweise anzufordern. Hinweis: Die nachfolgende Anforderung gilt ausschließlich für Los 3. Der entsprechende Nachweis ist bei Abgabe des Teilnahmeantrags für Los 3 vorzulegen.

Criteriu: Asigura de despăgubire pentru riscuri profesionale

Descrierea criteriului de selecție: Im Teilnahmeantrag ist eine Eigenerklärung und ein Nachweis mittels Versicherungspolice vorzulegen, dass eine Berufs- oder Betriebshaftpflichtversicherung, mit folgenden Deckungssummen bei Vertragsschluss besteht: - Personenschäden: Mindestens 3.000.000 Euro pro Schadensfall und Jahr, zweifach begrenzt pro Jahr - Vermögensschäden: Mindestens 1.000.000 Euro pro Schadensfall und Jahr, zweifach begrenzt pro Jahr - Sachschäden: Mindestens 1.000.000 Euro pro Schadensfall und Jahr, zweifach begrenzt pro Jahr. Die Haftpflichtversicherung muss bei einem in der EU zugelassenen Haftpflichtversicherer oder Kreditinstitut abgeschlossen worden sein, bzw. ist zu bestätigen, dass die Berufshaftpflichtversicherung im Falle der Auftragserteilung entsprechend erhöht werden kann. Diese muss während der gesamten Vertragslaufzeit aufrechterhalten und nachgewiesen werden. Nachweis: Versicherungspolice des Bewerbers und FB3_Betriebshaftpflichtversicherung Hinweis: Die vorliegende Anforderung gilt für sämtliche Lose (Los 1, Los 2 und Los 3) gleichermaßen. Der geforderte Nachweis ist von jedem Bewerber unabhängig davon einzureichen, für welches Los ein Teilnahmeantrag gestellt wird.

Criteriu: Cifra de afaceri medie specifică anuală

Descrierea criteriului de selecție: Im Teilnahmeantrag ist eine Eigenerklärung vorzulegen, aus der der Umsatz im Tätigkeitsbereich des Auftrags für die letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahre hervorgeht. Der vorgegebene Mindestumsatz beträgt: - für Los 1 mindestens 1.000.000,00 Euro pro Geschäftsjahr - für Los 2 mindestens 2.500.000,00 Euro pro Geschäftsjahr - für Los 3 mindestens 5.500.000,00 Euro pro Geschäftsjahr Nachweis:

FB9_Umsaetze Hinweis: Die vorliegende Anforderung gilt für die Lose wie oben aufgeführt. Der entsprechende Nachweis ist bei Abgabe des Teilnahmeantrags für das jeweilige Los vorzulegen.

Criteriu: Înregistrare într-un registru comercial

Descrierea criteriului de selecție: Mit dem Teilnahmeantrag ist der Nachweis des Eintrags ins Berufs- oder Handelsregister nach Maßgabe der Rechtsvorschrift des Landes, in dem der Bieter ansässig ist vorzulegen. Der Nachweis darf nicht älter als 12 Monate ab Veröffentlichung des Verfahrens sein. Nachweis: Berufs- oder Handelsregistereintrag Hinweis: Die vorliegende Anforderung gilt für sämtliche Lose (Los 1, Los 2 und Los 3) gleichermaßen. Der geforderte Nachweis ist von jedem Bewerber unabhängig davon einzureichen, für welches Los ein Teilnahmeantrag gestellt wird.

Informații privind a doua etapă a unei proceduri în două etape:

Numărul minim de candidați care urmează să fie invitați în a doua etapă a procedurii: 3
Procedura se va desfășura în mai multe etape. În fiecare etapă, unii participanți pot fi eliminați
Achizitorul își rezervă dreptul de a atribui contractul pe baza ofertelor inițiale, fără alte negocieri

5.1.10. Criterii de atribuire

Criteriu:

Tip: Calitate

Denumire: Qualität

Descriere: Arbeitsprobe (70%) Kollaborationskonzept (30%)

Categorie a criteriului de atribuire greutate: Ponderare (procentaj, valoare exactă)

Număr legat de criteriul de atribuire: 70

Criteriu:

Tip: Preț

Denumire: Preis

Descriere: Angebotspreis

Categorie a criteriului de atribuire greutate: Ponderare (procentaj, valoare exactă)

Număr legat de criteriul de atribuire: 30

5.1.11. Documentele achiziției

Limbile în care documentele achiziției sunt disponibile oficial: germană

Unde se găsesc documentele achiziției: https://xvergabe.de/NetServer/TenderingProcedureDetails?function=_Details&TenderOID=54321-Tender-19d6d3aaef8-48dc6c47332125d0&

5.1.12. Condițiile achiziției publice

Condițiile procedurii:

Data estimată de trimitere a invitațiilor de depunere a ofertelor: 15/07/2026

Condiții de depunere:

Depunere electronică: Autorizată

Adresa de depunere: <https://www.xvergabe.de>

Limbile în care pot fi depuse ofertele sau cererile de participare: germană

Catalog electronic: Nu este permisă

Variante: Nu este permisă

Ofertanții pot depune mai multe oferte: Autorizată

Termenul-limită pentru primirea cererilor de participare: 02/06/2026 10:00:00 (UTC+02:00) ora Europei de Est, ora de vară a Europei Centrale

Informații care pot fi completate după termenul-limită de depunere:

La latitudinea cumpărătorului, toate documentele lipsă legate de ofertant pot fi depuse ulterior.

Informații suplimentare: Es wird darauf hingewiesen, dass die Vergabestelle gemäß § 56 Abs. 2, Abs. 4 VgV fehlende, unvollständige oder fehlerhafte unternehmensbezogene Unterlagen, insbesondere Eigenerklärungen, Angaben, Bescheinigungen oder sonstige Nachweise sowie fehlende oder unvollständige leistungsbezogene Unterlagen bis zum Ablauf einer im Einzelfall zu bestimmenden, angemessenen Nachfrist nachfordern kann. Die Möglichkeit der Nachforderung steht im Ermessen des Auftraggebers. Die Bieter sollten daher im wohl verstandenen Eigeninteresse sämtliche Erklärungen und Nachweise bereits mit dem Angebot einreichen.

Clauzele contractuale:

Executarea contractului trebuie efectuată în cadrul unor programe de angajare protejată: Nu
Condiții privind executarea contractului: Einreichung der ausgefüllten und unterzeichneten
Formblätter: - Eigenerklärungen zum Nichtvorliegen von Ausschlussgründen nach §§ 123, 124
GWB ggf. Selbstreinigung gem. § 125 GWB (FB2_Eigenerklärung_Eignung) -
Verpflichtungserklärung Mindestlohngesetz (FB2_Eigenerklärung_Eignung) -
Verpflichtungserklärung zum Arbeitnehmer-Entsendegesetz (FB2_Eigenerklärung_Eignung)
- Eigenerklärung Russlandsanktionen (FB4_Eigenerklärung_Russland_Sanktionen_VgV) -
Bei Bedarf des Bieters: Erklärung über Bewerbungsgemeinschaft / Einsatz von
Nachunternehmen (ggf. Eignungsleihe) (FB5_Bietergemeinschaft_Bewerbungsgemeinschaft und
FB6_Verpflichtungserklärung_Unteraufträge_Eignungsleihe)

Facturare electronică: Autorizată

Se va utiliza comanda electronică: da

Se va utiliza plata electronică: da

5.1.15. Aspecte tehnice

Acord-cadru:

Acord-cadru, fără reluarea procedurii concurențiale

Numărul maxim de participanți: 1

Informații despre sistemul dinamic de achiziții:

Nu există un sistem dinamic de achiziție

5.1.16. Informații suplimentare, mediere și căi de atac

Organizația responsabilă cu căile de atac: Vergabekammern des Bundes

Informații privind termenele-limită pentru reexaminare: Gesetz gegen

Wettbewerbsbeschränkungen (GWB) - § 160 Einleitung, Antrag (1) Die Vergabekammer leitet ein Nachprüfungsverfahren nur auf Antrag ein. (2) Antragsbefugt ist jedes Unternehmen, das ein Interesse an dem öffentlichen Auftrag oder der Konzession hat und eine Verletzung in seinen Rechten nach § 97 Absatz 6 durch Nichtbeachtung von Vergabevorschriften geltend macht. Dabei ist darzulegen, dass dem Unternehmen durch die behauptete Verletzung der Vergabevorschriften ein Schaden entstanden ist oder zu entstehen droht. (3) Der Antrag ist unzulässig, soweit 1. der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von zehn Kalendertagen gerügt hat; der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 bleibt unberührt, 2. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 3. Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden, 4. mehr als 15

Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind. Satz 1 gilt nicht bei einem Antrag auf Feststellung der Unwirksamkeit des Vertrags nach § 135 Absatz 1 Nummer 2. § 134 Absatz 1 Satz 2 bleibt unberührt.
Organizația care furnizează informații suplimentare cu privire la procedura de achiziții:
Germany Trade and Invest - Gesellschaft für Außenwirtschaft und Standortmarketing mbH
Organizația care primește cererile de participare: Germany Trade and Invest - Gesellschaft für Außenwirtschaft und Standortmarketing mbH

8. Organizații

8.1. ORG-7001

Denumire oficială: Germany Trade and Invest - Gesellschaft für Außenwirtschaft und Standortmarketing mbH

Număr de înregistrare: DE267391786

Adresă poștală: Friedrichstraße 60

Localitate: Berlin

Cod poștal: 10117

Subdiviziunea țării (NUTS): Berlin (DE300)

Țara: Germania

E-mail: zentrale_Beschaffung_und_vergabe@gtai.de

Telefon: 000

Adresa de internet: <https://www.gtai.de/de/trade>

Rolurile acestei organizații:

Cumpărător

Organizația care furnizează informații suplimentare cu privire la procedura de achiziții

Organizația care primește cererile de participare

8.1. ORG-7004

Denumire oficială: Vergabekammern des Bundes

Număr de înregistrare: t:022894990

Adresă poștală: Villemomblerstr. 76

Localitate: Bonn

Cod poștal: 53123

Subdiviziunea țării (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Țara: Germania

Rolurile acestei organizații:

Organizația responsabilă cu căile de atac

8.1. ORG-7005

Denumire oficială: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Număr de înregistrare: 0204:994-DOEVD-83

Localitate: Bonn

Cod poștal: 53119

Subdiviziunea țării (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Țara: Germania

E-mail: noreply.esender_hub@bescha.bund.de

Telefon: +49228996100

Rolurile acestei organizații:

TED eSender

Informații privind anunțul

Identificatorul versiunea anunțului: 3e12245f-23ca-4c0a-a416-e4837f2a5189 - 01

Tip de formular: Procedură concurențială

Tip de anunț: Anunț de participare sau de concesionare - regim standard

Subtipul anunțului: 16

Data notificării expedierii: 29/04/2026 18:16:36 (UTC+02:00) ora Europei de Est, ora de vară a Europei Centrale

Limbile în care acest anunț este disponibil oficial: germană

Numărul de publicare al anunțului: 300228-2026

Numărul ediției JO S: 85/2026

Data publicării: 04/05/2026